

## CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)  
 Éric Faubert  
 940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230  
 Boisbriand, Québec  
 J7G 2N5  
 Tél.: (450) 433-9478

Certificat: **1651571**  
 Date du rapport: 2017-02-10  
 Projet client : Eau potable  
 Bon de commande : NA  
 Chargé de projets : Nadia Guérard : 1-877-977-1220  
 Adresse courriel : nadiaguerard@labenvironeX.com

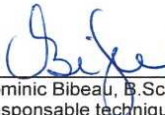

### Données sur le prélèvement

Échantillon EnvironeX : 2949268	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Nature : Eau potable
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE X0008483	État à la réception: Conforme
Lieu du prélèvement : Génie civil	Région Adm. : 15	Date de prélèvement: 2017-02-06
Nom du préleveur : Yi Cai Zhang	Chlore résiduel libre : 0.52 mg/l	Date de réception: 2017-02-07
Code lieu prélèvement : 1	Chlore résiduel total : 0.66 mg/l	

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Normes	
						Min	Max Laboratoire
Règ. EP Contrôle bactériologique -extrémité							
BHAA - UFC/ml	Oui	MBIO05/ILME09			2017-02-07		LG
BHAA			0	UFC/mL			
Coliformes totaux et Escherichia Coli	Oui	MBIO07/ILME40			2017-02-07		LG
Bactéries atypiques			0	UFC/100mL			200
Coliformes totaux			0	UFC/100mL			10
Escherichia coli			0	UFC/100mL			0

Commentaires de l'échantillon : Température à la réception :12.0 °C

Commentaires du certificat : C.C :  
 André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca  
 Daniel Émond : daniel.emond@simo.qc.ca  
 Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca  
 Mélissa Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca

Approuvé par :   
 Dominic Bibeau, B.Sc., Mch A. 822  
 Responsable technique  


Accr. \* : Accréditation du MDDELCC -- NA : Non-Applicable -- TNI: Colonies trop nombreuses pour être identifiées -- TNC : Colonies trop nombreuses pour être comptées ■ = Hors normes  
 Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH :Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

**Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire.**

Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

**CONFIDENTIEL**

Page 1 de 1

## CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)  
Éric Faubert  
940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230  
Boisbriand, Québec  
J7G 2N5  
Tél.: (450) 433-9478

Certificat: **1651597**  
Date du rapport: 2017-02-10  
Projet client : Eau potable  
Bon de commande : NA  
Chargé de projets : Nadia Guérard : 1-877-977-1220  
Adresse courriel : nadiaguerard@labenvironeX.com

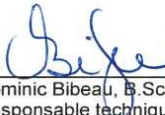

### Données sur le prélèvement

Échantillon EnvironeX : 2949264	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Nature : Eau potable
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE X0008483	État à la réception: Conforme
Lieu du prélèvement : Caserne de Pompiers	Région Adm. : 15	Date de prélèvement: 2017-02-06
Nom du préleveur : Yi Cai Zhong	Chlore résiduel libre : 0.79 mg/l	Date de réception: 2017-02-07
Code lieu prélèvement : 1	Chlore résiduel total : 0.95 mg/l	

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Normes	
						Min	Max Laboratoire
Règ. EP Contrôle bactériologique -extrémité							
BHAA - UFC/ml	Oui	MBIO05/ILME09			2017-02-07		LG
BHAA			0	UFC/mL			
Coliformes totaux et Escherichia Coli	Oui	MBIO07/ILME40			2017-02-07		LG
Bactéries atypiques			0	UFC/100mL			200
Coliformes totaux			0	UFC/100mL			10
Escherichia coli			0	UFC/100mL			0

Commentaires de l'échantillon : Température à la réception :10.0 °C

Commentaires du certificat : C.C :  
André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca  
Daniel Émond : daniel.emond@simo.qc.ca  
Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca  
Mélicha Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca

Approuvé par :   
Dominic Bibeau, B.Sc., Mch A. 822  
Responsable technique  


Accr. \* : Accréditation du MDDELCC -- NA : Non-Applicable -- TNI: Colonies trop nombreuses pour être identifiées -- TNC : Colonies trop nombreuses pour être comptées ■ = Hors normes  
Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH :Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

**Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire.**

Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

**CONFIDENTIEL**

Page 1 de 1

## CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)  
 Éric Faubert  
 940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230  
 Boisbriand, Québec  
 J7G 2N5  
**Tél.:** (450) 433-9478

Certificat: **1650611**  
 Date du rapport: 2017-02-09  
 Projet client : Eau potable  
 Bon de commande : NA  
 Chargé de projets : Nadia Guérard : 1-877-977-1220  
 Adresse courriel : nadiaguerard@labenvironeX.com

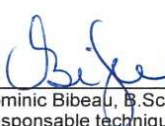

### Données sur le prélèvement

Échantillon EnvironeX : 2949244	Nom du réseau : Boisbriand municipalité		
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE X0008483	Nature : Eau potable	
Lieu du prélèvement : Poste de pompage Curé-B	Région Adm. : 15	État à la réception: Conforme	
Nom du préleveur : Yi Cai Zhong	Chlore résiduel libre : 0.94 mg/l	Date de prélèvement: 2017-02-06	
Code lieu prélèvement : 0	Chlore résiduel total : 1.12 mg/l	Date de réception: 2017-02-07	

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Normes	
						Min	Max Laboratoire
Coliformes totaux et Escherichia Coli	Oui	MBIO07/ILME40			2017-02-07		LG
Bactéries atypiques			0	UFC/100mL			200
Coliformes totaux			0	UFC/100mL			10
Escherichia coli			0	UFC/100mL			0

Commentaires de l'échantillon : Température à la réception : 9.0 °C

Commentaires du certificat : C.C :  
 André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca  
 Daniel Émond : daniel.emond@simo.qc.ca  
 Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca  
 Mélissa Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca

Approuvé par :   
 Dominic Bibeau, B.Sc., Mcb A. 822  
 Responsable technique  


Accr. \* : Accréditation du MDDELCC -- NA : Non-Applicable -- TNI: Colonies trop nombreuses pour être identifiées -- TNC : Colonies trop nombreuses pour être comptées      = Hors normes  
 Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

**Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire.**

Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

**CONFIDENTIEL**

Page 1 de 1

## CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)  
 Éric Faubert  
 940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230  
 Boisbriand, Québec  
 J7G 2N5  
 Tél.: (450) 433-9478

Certificat: **1650588**  
 Date du rapport: 2017-02-09  
 Projet client : Eau potable  
 Bon de commande : NA  
 Chargé de projets : Nadia Guérard : 1-877-977-1220  
 Adresse courriel : nadiaguerard@labenvironeX.com

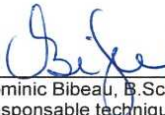

### Données sur le prélèvement

Échantillon EnvironeX : 2949248	Nom du réseau : Boisbriand municipalité		
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE X0008483	Nature :	Eau potable
Lieu du prélèvement : Poste pompage Côté-Sud	Région Adm. : 15	État à la réception:	Conforme
Nom du préleveur : Yi Cai Zhong	Chlore résiduel libre : 1.04 mg/l	Date de prélèvement:	2017-02-06
Code lieu prélèvement : 0	Chlore résiduel total : 1.25 mg/l	Date de réception:	2017-02-07

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Normes	
						Min	Max Laboratoire
Coliformes totaux et Escherichia Coli	Oui	MBIO07/ILME40			2017-02-07		LG
Bactéries atypiques			0	UFC/100mL			200
Coliformes totaux			0	UFC/100mL			10
Escherichia coli			0	UFC/100mL			0

Commentaires de l'échantillon : Température à la réception : 8.0°C

Commentaires du certificat : C.C :  
 André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca  
 Daniel Émond : daniel.emond@simo.qc.ca  
 Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca  
 Mélissa Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca

Approuvé par :   
 Dominic Bibeau, B.Sc., Mcb A. 822  
 Responsable technique  


Accr. \* : Accréditation du MDDELCC -- NA : Non-Applicable -- TNI: Colonies trop nombreuses pour être identifiées -- TNC : Colonies trop nombreuses pour être comptées      = Hors normes  
 Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

**Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire.**

Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

**CONFIDENTIEL**

Page 1 de 1

## CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)  
Éric Faubert  
940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230  
Boisbriand, Québec  
J7G 2N5  
Tél.: (450) 433-9478

Certificat: **1650325**  
Date du rapport: 2017-02-09  
Projet client : Eau potable  
Bon de commande : NA  
Chargé de projets : Nadia Guérard : 1-877-977-1220  
Adresse courriel : nadiaguerard@labenvironeX.com

### Données sur le prélèvement

Échantillon EnvironeX : 2949272	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Nature : Eau potable
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE X0008483	État à la réception: Conforme
Lieu du prélèvement : Hôtel-De-Ville	Région Adm. : 15	Date de prélèvement: 2017-02-06
Nom du préleveur : Yi Cai Zhong	Chlore résiduel libre : NA	Date de réception: 2017-02-07
Code lieu prélèvement : 0	Chlore résiduel total : NA	

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Normes	
						Min	Max Laboratoire
Turbidité	Oui	CHM01/ILCE18			2017-02-07		LG
Résultat			<b>0.2</b>	UTN			5.0

Commentaires de l'échantillon : Température à la réception : 8.6 °C  
pH : 7.50

Commentaires du certificat : C.C :  
André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca  
Daniel Émond : daniel.emond@simo.qc.ca  
Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca  
Mélicha Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca

Approuvé par:

France Luneau  
Chimiste



Accr. \* : Accréditation du MDDELCC -- NA : Non-Applicable -- TNI: Colonies trop nombreuses pour être identifiées -- TNC : Colonies trop nombreuses pour être comptées ■ = Hors normes  
Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

**Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire.**

Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

**CONFIDENTIEL**

Page 1 de 1

## CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)  
 Éric Faubert  
 940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230  
 Boisbriand, Québec  
 J7G 2N5  
**Tél.:** (450) 433-9478

Certificat: **1650616**  
 Date du rapport: 2017-02-09  
 Projet client : Eau potable  
 Bon de commande : NA  
 Chargé de projets : Nadia Guérard : 1-877-977-1220  
 Adresse courriel : nadiaguerard@labenvironeX.com

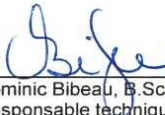

### Données sur le prélèvement

Échantillon EnvironeX : 2949252	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Nature : Eau potable
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE X0008483	État à la réception: Conforme
Lieu du prélèvement : Hôtel-De-Ville	Région Adm. : 15	Date de prélèvement: 2017-02-06
Nom du préleveur : Yi Cai Zhong	Chlore résiduel libre : 0.83 mg/l	Date de réception: 2017-02-07
Code lieu prélèvement : 0	Chlore résiduel total : 0.96 mg/l	

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Normes	
						Min	Max Laboratoire
Coliformes totaux et Escherichia Coli	Oui	MBIO07/ILME40			2017-02-07		LG
Bactéries atypiques			0	UFC/100mL			200
Coliformes totaux			0	UFC/100mL			10
Escherichia coli			0	UFC/100mL			0

Commentaires de l'échantillon : Température à la réception : 10.0°C

Commentaires du certificat : C.C :  
 André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca  
 Daniel Émond : daniel.emond@simo.qc.ca  
 Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca  
 Mélissa Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca

Approuvé par :   
 Dominic Bibeau, B.Sc., Mcb A. 822  
 Responsable technique  


Accr. \* : Accréditation du MDDELCC -- NA : Non-Applicable -- TNI: Colonies trop nombreuses pour être identifiées -- TNC : Colonies trop nombreuses pour être comptées ■ = Hors normes  
 Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

**Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire.**

Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

**CONFIDENTIEL**

Page 1 de 1

## CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)  
 Éric Faubert  
 940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230  
 Boisbriand, Québec  
 J7G 2N5  
**Tél.:** (450) 433-9478

Certificat: **1651580**  
 Date du rapport: 2017-02-10  
 Projet client : Eau potable  
 Bon de commande : NA  
 Chargé de projets : Nadia Guérard : 1-877-977-1220  
 Adresse courriel : nadiaguerard@labenvironeX.com

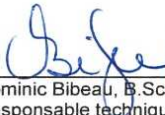

### Données sur le prélèvement

Échantillon EnvironeX : 2949260	Nom du réseau : Boisbriand municipalité		
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE X0008483	Nature :	Eau potable
Lieu du prélèvement : Poste de pompage Nord-S	Région Adm. : 15	État à la réception:	Conforme
Nom du préleveur : Yi Cai Zhong	Chlore résiduel libre : 1.01 mg/l	Date de prélèvement:	2017-02-06
Code lieu prélèvement : 1	Chlore résiduel total : 1.13 mg/l	Date de réception:	2017-02-07

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Normes	
						Min	Max Laboratoire
Règ. EP Contrôle bactériologique -extrémité							
BHAA - UFC/ml	Oui	MBIO05/ILME09			2017-02-07		LG
BHAA			0	UFC/mL			
Coliformes totaux et Escherichia Coli	Oui	MBIO07/ILME40			2017-02-07		LG
Bactéries atypiques			0	UFC/100mL			200
Coliformes totaux			0	UFC/100mL			10
Escherichia coli			0	UFC/100mL			0

Commentaires de l'échantillon : Température à la réception : 9.0 °C

Commentaires du certificat : C.C :  
 André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca  
 Daniel Émond : daniel.emond@simo.qc.ca  
 Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca  
 Mélissa Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca

Approuvé par :   
 Dominic Bibeau, B.Sc., Mch A. 822  
 Responsable technique  


Accr. \* : Accréditation du MDDELCC -- NA : Non-Applicable -- TNI: Colonies trop nombreuses pour être identifiées -- TNC : Colonies trop nombreuses pour être comptées ■ = Hors normes  
 Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

**Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire.**

Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

**CONFIDENTIEL**

Page 1 de 1

## CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)  
 Éric Faubert  
 940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230  
 Boisbriand, Québec  
 J7G 2N5  
**Tél.:** (450) 433-9478

Certificat: **1651600**  
 Date du rapport: 2017-02-10  
 Projet client : Eau potable  
 Bon de commande : NA  
 Chargé de projets : Nadia Guérard : 1-877-977-1220  
 Adresse courriel : nadiaguerard@labenvironeX.com

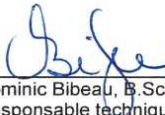

### Données sur le prélèvement

Échantillon EnvironeX : 2949256	Nom du réseau : Boisbriand municipalité		
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE X0008483	Nature :	Eau potable
Lieu du prélèvement : Usine d'épuration	Région Adm. : 15	État à la réception:	Conforme
Nom du préleveur : Yi Cai Zhong	Chlore résiduel libre : 0.71 mg/l	Date de prélèvement:	2017-02-06
Code lieu prélèvement : 1	Chlore résiduel total : 0.88 mg/l	Date de réception:	2017-02-07

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Normes	
						Min	Max Laboratoire
Règ. EP Contrôle bactériologique -extrémité							
BHAA - UFC/ml	Oui	MBIO05/ILME09			2017-02-07		LG
BHAA			0	UFC/mL			
Coliformes totaux et Escherichia Coli	Oui	MBIO07/ILME40			2017-02-07		LG
Bactéries atypiques			0	UFC/100mL			200
Coliformes totaux			0	UFC/100mL			10
Escherichia coli			0	UFC/100mL			0

Commentaires de l'échantillon : Température à la réception : 8.0°C

Commentaires du certificat : C.C :  
 André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca  
 Daniel Émond : daniel.emond@simo.qc.ca  
 Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca  
 Mélissa Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca

Approuvé par :   
 Dominic Bibeau, B.Sc., Mch A. 822  
 Responsable technique  


Accr. \* : Accréditation du MDDELCC -- NA : Non-Applicable -- TNI: Colonies trop nombreuses pour être identifiées -- TNC : Colonies trop nombreuses pour être comptées ■ = Hors normes  
 Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

**Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire.**

Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

**CONFIDENTIEL**

Page 1 de 1

## CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)  
 Éric Faubert  
 940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230  
 Boisbriand, Québec  
 J7G 2N5  
 Tél.: (450) 433-9478

Certificat: **1654522**  
 Date du rapport: 2017-02-16  
 Projet client : Eau potable  
 Bon de commande : NA  
 Chargé de projets : Nadia Guérard : 1-877-977-1220  
 Adresse courriel : nadiaguerard@labenvironeX.com

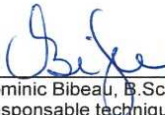

### Données sur le prélèvement

Échantillon EnvironeX : 2949257	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Nature : Eau potable
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE X0008483	État à la réception: Conforme
Lieu du prélèvement : Génie-Civil	Région Adm. : 15	Date de prélèvement: 2017-02-13
Nom du préleveur : Gang Yang	Chlore résiduel libre : 0.34 mg/l	Date de réception: 2017-02-13
Code lieu prélèvement : 1	Chlore résiduel total : 0.46 mg/l	

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Normes	
						Min	Max Laboratoire
Règ. EP Contrôle bactériologique -extrémité							
BHAA - UFC/ml	Oui	MBIO05/ILME09			2017-02-13		LG
BHAA			0	UFC/mL			
Coliformes totaux et Escherichia Coli	Oui	MBIO07/ILME40			2017-02-13		LG
Bactéries atypiques			0	UFC/100mL			200
Coliformes totaux			0	UFC/100mL			10
Escherichia coli			0	UFC/100mL			0

Commentaires de l'échantillon : Température à la réception : 9.0 °C

Commentaires du certificat : C.C :  
 André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca  
 Daniel Émond : daniel.emond@simo.qc.ca  
 Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca  
 Mélissa Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca

Approuvé par :   
 Dominic Bibeau, B.Sc., Mch A. 822  
 Responsable technique  


Accr. \* : Accréditation du MDDELCC -- NA : Non-Applicable -- TNI: Colonies trop nombreuses pour être identifiées -- TNC : Colonies trop nombreuses pour être comptées ■ = Hors normes  
 Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

**Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire.**

Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

**CONFIDENTIEL**

Page 1 de 1

## CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)  
 Éric Faubert  
 940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230  
 Boisbriand, Québec  
 J7G 2N5  
 Tél.: (450) 433-9478

Certificat: **1654532**  
 Date du rapport: 2017-02-16  
 Projet client : Eau potable  
 Bon de commande : NA  
 Chargé de projets : Nadia Guérard : 1-877-977-1220  
 Adresse courriel : nadiaguerard@labenvironeX.com

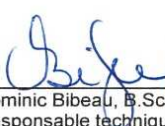

### Données sur le prélèvement

Échantillon EnvironeX : 2949261	Nom du réseau : Boisbriand municipalité		
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE X0008483	Nature :	Eau potable
Lieu du prélèvement : Caserne de Pompiers	Région Adm. : 15	État à la réception:	Conforme
Nom du préleveur : Gang Yang	Chlore résiduel libre : 0.94 mg/l	Date de prélèvement:	2017-02-13
Code lieu prélèvement : 1	Chlore résiduel total : 1.11 mg/l	Date de réception:	2017-02-13

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Normes	
						Min	Max Laboratoire
Règ. EP Contrôle bactériologique -extrémité							
BHAA - UFC/ml	Oui	MBIO05/ILME09			2017-02-13		LG
BHAA			0	UFC/mL			
Coliformes totaux et Escherichia Coli	Oui	MBIO07/ILME40			2017-02-13		LG
Bactéries atypiques			0	UFC/100mL			200
Coliformes totaux			0	UFC/100mL			10
Escherichia coli			0	UFC/100mL			0

Commentaires de l'échantillon : Température à la réception : 9.5 °C

Commentaires du certificat : C.C :  
 André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca  
 Daniel Émond : daniel.emond@simo.qc.ca  
 Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca  
 Mélissa Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca

Approuvé par :   
 Dominic Bibeau, B.Sc., Mch A. 822  
 Responsable technique  


Accr. \* : Accréditation du MDDELCC -- NA : Non-Applicable -- TNI: Colonies trop nombreuses pour être identifiées -- TNC : Colonies trop nombreuses pour être comptées      = Hors normes  
 Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH :Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

**Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire.**

Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

**CONFIDENTIEL**

Page 1 de 1

## CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)  
 Éric Faubert  
 940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230  
 Boisbriand, Québec  
 J7G 2N5  
**Tél.:** (450) 433-9478

Certificat: **1653787**  
 Date du rapport: 2017-02-15  
 Projet client : Eau potable  
 Bon de commande : NA  
 Chargé de projets : Nadia Guérard : 1-877-977-1220  
 Adresse courriel : nadiaguerard@labenvironeX.com

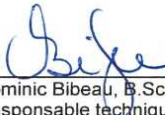

### Données sur le prélèvement

Échantillon EnvironeX : 2949253	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Nature : Eau potable
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE X0008483	État à la réception: Conforme
Lieu du prélèvement : Poste Curé Boivin	Région Adm. : 15	Date de prélèvement: 2017-02-13
Nom du préleveur : Gang Yang	Chlore résiduel libre : 1.18 mg/l	Date de réception: 2017-02-13
Code lieu prélèvement : 0	Chlore résiduel total : 1.37 mg/l	

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Normes	
						Min	Max Laboratoire
Coliformes totaux et Escherichia Coli	Oui	MBIO07/ILME40			2017-02-13		LG
Bactéries atypiques			0	UFC/100mL			200
Coliformes totaux			0	UFC/100mL			10
Escherichia coli			0	UFC/100mL			0

Commentaires de l'échantillon : Température à la réception : 8.6 °C

Commentaires du certificat : C.C :  
 André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca  
 Daniel Émond : daniel.emond@simo.qc.ca  
 Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca  
 Mélissa Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca

Approuvé par :   
 Dominic Bibeau, B.Sc., Mcb A. 822  
 Responsable technique  


Accr. \* : Accréditation du MDDELCC -- NA : Non-Applicable -- TNI: Colonies trop nombreuses pour être identifiées -- TNC : Colonies trop nombreuses pour être comptées ■ = Hors normes  
 Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

**Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire.**

Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

**CONFIDENTIEL**

Page 1 de 1

## CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)  
 Éric Faubert  
 940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230  
 Boisbriand, Québec  
 J7G 2N5  
 Tél.: (450) 433-9478

Certificat: **1653782**  
 Date du rapport: 2017-02-15  
 Projet client : Eau potable  
 Bon de commande : NA  
 Chargé de projets : Nadia Guérard : 1-877-977-1220  
 Adresse courriel : nadiaguerard@labenvironeX.com

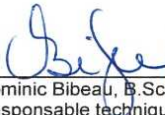

### Données sur le prélèvement

Échantillon EnvironeX : 2949249	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Nature : Eau potable
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE X0008483	État à la réception: Conforme
Lieu du prélèvement : Poste pompage Côté-Sud	Région Adm. : 15	Date de prélèvement: 2017-02-13
Nom du préleveur : Gang Yang	Chlore résiduel libre : 1.25 mg/l	Date de réception: 2017-02-13
Code lieu prélèvement : 0	Chlore résiduel total : 1.40 mg/l	

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Normes	
						Min	Max Laboratoire
Coliformes totaux et Escherichia Coli	Oui	MBIO07/ILME40			2017-02-13		LG
Bactéries atypiques			0	UFC/100mL			200
Coliformes totaux			0	UFC/100mL			10
Escherichia coli			0	UFC/100mL			0

Commentaires de l'échantillon : Température à la réception : 9.7 °C

Commentaires du certificat : C.C :  
 André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca  
 Daniel Émond : daniel.emond@simo.qc.ca  
 Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca  
 Mélissa Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca

Approuvé par :   
 Dominic Bibeau, B.Sc., Mcb A. 822  
 Responsable technique  


Accr. \* : Accréditation du MDDELCC -- NA : Non-Applicable -- TNI: Colonies trop nombreuses pour être identifiées -- TNC : Colonies trop nombreuses pour être comptées      = Hors normes  
 Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

**Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire.**

Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

**CONFIDENTIEL**

Page 1 de 1

## CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)  
Éric Faubert  
940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230  
Boisbriand, Québec  
J7G 2N5  
Tél.: (450) 433-9478

Certificat: **1653734**  
Date du rapport: 2017-02-15  
Projet client : Eau potable  
Bon de commande : NA  
Chargé de projets : Nadia Guérard : 1-877-977-1220  
Adresse courriel : nadiaguerard@labenvironeX.com

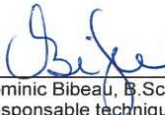

### Données sur le prélèvement

Échantillon EnvironeX : 2949245	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Nature : Eau potable
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE X0008483	État à la réception: Conforme
Lieu du prélèvement : Hôtel-De-Ville	Région Adm. : 15	Date de prélèvement: 2017-02-13
Nom du préleveur : Gang Yang	Chlore résiduel libre : 0.77 mg/l	Date de réception: 2017-02-13
Code lieu prélèvement : 0	Chlore résiduel total : 0.92 mg/l	

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Normes	
						Min	Max Laboratoire
Coliformes totaux et Escherichia Coli	Oui	MBIO07/ILME40			2017-02-13		LG
Bactéries atypiques			0	UFC/100mL			200
Coliformes totaux			0	UFC/100mL			10
Escherichia coli			0	UFC/100mL			0

Commentaires de l'échantillon Température à la réception : 6.6 °C

Commentaires du certificat : C.C :  
André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca  
Daniel Émond : daniel.emond@simo.qc.ca  
Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca  
Mélicha Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca

Approuvé par :   
Dominic Bibeau, B.Sc., Mcb A. 822  
Responsable technique  


Accr. \* : Accréditation du MDDELCC -- NA : Non-Applicable -- TNI: Colonies trop nombreuses pour être identifiées -- TNC : Colonies trop nombreuses pour être comptées ■ = Hors normes  
Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

**Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire.**

Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

**CONFIDENTIEL**

Page 1 de 1

## CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)  
 Éric Faubert  
 940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230  
 Boisbriand, Québec  
 J7G 2N5  
**Tél.:** (450) 433-9478

Certificat: **1654544**  
 Date du rapport: 2017-02-16  
 Projet client : Eau potable  
 Bon de commande : NA  
 Chargé de projets : Nadia Guérard : 1-877-977-1220  
 Adresse courriel : nadiaguerard@labenvironeX.com

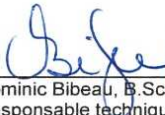

### Données sur le prélèvement

Échantillon EnvironeX : 2949265	Nom du réseau : Boisbriand municipalité		
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE X0008483	Nature :	Eau potable
Lieu du prélèvement : Poste de pompage Nord-S	Région Adm. : 15	État à la réception:	Conforme
Nom du préleveur : Gang Yang	Chlore résiduel libre : 0.89 mg/l	Date de prélèvement:	2017-02-13
Code lieu prélèvement : 1	Chlore résiduel total : 1.02 mg/l	Date de réception:	2017-02-13

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Normes	
						Min	Max Laboratoire
Règ. EP Contrôle bactériologique -extrémité							
BHAA - UFC/ml	Oui	MBIO05/ILME09			2017-02-13		LG
BHAA			0	UFC/mL			
Coliformes totaux et Escherichia Coli	Oui	MBIO07/ILME40			2017-02-13		LG
Bactéries atypiques			0	UFC/100mL			200
Coliformes totaux			0	UFC/100mL			10
Escherichia coli			0	UFC/100mL			0

Commentaires de l'échantillon : Température à la réception : 6.3°C

Commentaires du certificat : C.C :  
 André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca  
 Daniel Émond : daniel.emond@simo.qc.ca  
 Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca  
 Mélissa Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca

Approuvé par :   
 Dominic Bibeau, B.Sc., Mch A. 822  
 Responsable technique  


Accr. \* : Accréditation du MDDELCC -- NA : Non-Applicable -- TNI: Colonies trop nombreuses pour être identifiées -- TNC : Colonies trop nombreuses pour être comptées ■ = Hors normes  
 Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

**Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire.**

Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

**CONFIDENTIEL**

Page 1 de 1

## CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)  
 Éric Faubert  
 940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230  
 Boisbriand, Québec  
 J7G 2N5  
**Tél.:** (450) 433-9478

Certificat: **1654510**  
 Date du rapport: 2017-02-16  
 Projet client : Eau potable  
 Bon de commande : NA  
 Chargé de projets : Nadia Guérard : 1-877-977-1220  
 Adresse courriel : nadiaguerard@labenvironeX.com

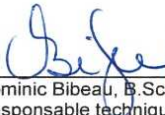

### Données sur le prélèvement

Échantillon EnvironeX : 2949269	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Nature : Eau potable
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE X0008483	État à la réception: Conforme
Lieu du prélèvement : Usine d'épuration Boisbriand	Région Adm. : 15	Date de prélèvement: 2017-02-13
Nom du préleveur : Gang Yang	Chlore résiduel libre : 0.78 mg/l	Date de réception: 2017-02-13
Code lieu prélèvement : 1	Chlore résiduel total : NA	

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Normes	
						Min	Max Laboratoire
Règ. EP Contrôle bactériologique -extrémité							
BHAA - UFC/ml	Oui	MBIO05/ILME09			2017-02-13		LG
BHAA			0	UFC/mL			
Coliformes totaux et Escherichia Coli	Oui	MBIO07/ILME40			2017-02-13		LG
Bactéries atypiques			0	UFC/100mL			200
Coliformes totaux			0	UFC/100mL			10
Escherichia coli			0	UFC/100mL			0

Commentaires de l'échantillon : Température à la réception : 8.3°C

Commentaires du certificat : C.C :  
 André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca  
 Daniel Émond : daniel.emond@simo.qc.ca  
 Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca  
 Mélissa Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca

Approuvé par :   
 Dominic Bibeau, B.Sc., Mch A. 822  
 Responsable technique  


Accr. \* : Accréditation du MDDELCC -- NA : Non-Applicable -- TNI: Colonies trop nombreuses pour être identifiées -- TNC : Colonies trop nombreuses pour être comptées ■ = Hors normes  
 Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

**Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire.**

Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

**CONFIDENTIEL**

Page 1 de 1

## CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)  
Éric Faubert  
940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230  
Boisbriand, Québec  
J7G 2N5  
Tél.: (450) 433-9478

Certificat: **1660613**  
Date du rapport: 2017-02-27  
Projet client : Eau potable  
Bon de commande : NA  
Chargé de projets : Chantal Létourneau : 1-877-977-1220  
Adresse courriel : ChantalLetourneau@labenvironeX.com

### Données sur le prélèvement

Échantillon EnvironeX : 2932101	Nom du réseau : Boisbriand municipalité		
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE X0008483	Nature :	Eau potable
Lieu du prélèvement : Caserne de Pompiers	Région Adm. : 15	État à la réception:	Conforme
Nom du préleveur : Daniel Rousseau	Chlore résiduel libre : 0.85 mg/l	Date de prélèvement:	2017-02-20
Code lieu prélèvement : 1	Chlore résiduel total : 1.02 mg/l	Date de réception:	2017-02-21

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Normes	
						Min	Max Laboratoire
Trihalométhanes	Oui	CHM40/ILCE22			2017-02-24		QC
Chloroforme			10.8	µg/L			
Bromodichlorométhane			2.7	µg/L			
Dibromochlorométhane			1.0	µg/L			
Bromoforme			<0.2	µg/L			
Somme des trihalométhanes			14.5	µg/L			80
Récupération (%)			<>				
D4-1,2-Dichloroéthane (%)			95	%			
D8-Toluène (%)			101	%			
4-Bromofluorobenzène (%)			85	%			

Commentaires de l'échantillon Température à la réception : 10.0°C

Commentaires du certificat : C.C :  
André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca  
Daniel Émond : daniel.emond@simo.qc.ca  
Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca  
Mélicca Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca

Approuvé par:   
France Luneau  
Chimiste



Accr. \* : Accréditation du MDDELCC -- NA : Non-Applicable -- TNI : Colonies trop nombreuses pour être identifiées -- TNC : Colonies trop nombreuses pour être comptées ■ = Hors normes  
Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

**Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire.**

Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

**CONFIDENTIEL**

Page 1 de 1

## CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)  
 Éric Faubert  
 940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230  
 Boisbriand, Québec  
 J7G 2N5  
**Tél.:** (450) 433-9478

Certificat: **1659284**  
 Date du rapport: 2017-02-24  
 Projet client : Eau potable  
 Bon de commande : NA  
 Chargé de projets : Chantal Létourneau : 1-877-977-1220  
 Adresse courriel : ChantalLétourneau@labenvironeX.com

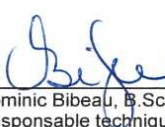

### Données sur le prélèvement

Échantillon EnvironeX : 2949266	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Nature : Eau potable
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE X0008483	État à la réception: Conforme
Lieu du prélèvement : Caserne de Pompiers	Région Adm. : 15	Date de prélèvement: 2017-02-20
Nom du préleveur : Daniel Rousseau	Chlore résiduel libre : 0.85 mg/l	Date de réception: 2017-02-21
Code lieu prélèvement : 1	Chlore résiduel total : 1.22 mg/l	

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Normes	
						Min	Max Laboratoire
RQEP- Contrôle bactériologique- extrémité							
Dénombrement des BHAA	Oui	MBIO05/ILME09			2017-02-21		LG
BHAA			0	UFC/mL			
Dénombrement des coliformes totaux et Escherichia	Oui	MBIO07/ILME40			2017-02-21		LG
Bactéries atypiques			0	UFC/100mL			200
Coliformes totaux			0	UFC/100mL			10
Escherichia Coli			0	UFC/100mL			0

Commentaires de l'échantillon Température à la réception : 10.0°C

Commentaires du certificat : C.C :  
 André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca  
 Daniel Émond : daniel.emond@simo.qc.ca  
 Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca  
 Mélissa Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca

Approuvé par :   
 Dominic Bibeau, B.Sc., Mch A. 822  
 Responsable technique  


Accr. \* : Accréditation du MDDELCC -- NA : Non-Applicable -- TNI: Colonies trop nombreuses pour être identifiées -- TNC : Colonies trop nombreuses pour être comptées      = Hors normes  
 Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

**Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire.**

Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

**CONFIDENTIEL**

Page 1 de 1

## CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)  
 Éric Faubert  
 940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230  
 Boisbriand, Québec  
 J7G 2N5  
**Tél.:** (450) 433-9478

Certificat: **1658351**  
 Date du rapport: 2017-02-23  
 Projet client : Eau potable  
 Bon de commande : NA  
 Chargé de projets : Chantal Létourneau : 1-877-977-1220  
 Adresse courriel : ChantalLetourneau@labenvironeX.com

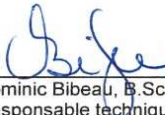

### Données sur le prélèvement

Échantillon EnvironeX : 2949246	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Nature : Eau potable
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE X0008483	État à la réception: Conforme
Lieu du prélèvement : Poste Curé Boivin	Région Adm. : 15	Date de prélèvement: 2017-02-20
Nom du préleveur : Daniel Rousseau	Chlore résiduel libre : 0.67 mg/l	Date de réception: 2017-02-21
Code lieu prélèvement : 0	Chlore résiduel total : 0.87 mg/l	

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Normes	
						Min	Max Laboratoire
Dénombrement des coliformes totaux et Escherichia	Oui	MBIO07/ILME40			2017-02-21		LG
Bactéries atypiques			0	UFC/100mL			200
Coliformes totaux			0	UFC/100mL			10
Escherichia Coli			0	UFC/100mL			0

Commentaires de l'échantillon : Température à la réception : 9.0 °C

Commentaires du certificat : C.C :  
 André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca  
 Daniel Émond : daniel.emond@simo.qc.ca  
 Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca  
 Mélissa Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca

Approuvé par :   
 Dominic Bibeau, B.Sc., Mch A. 822  
 Responsable technique  


Accr. \* : Accréditation du MDDELCC -- NA : Non-Applicable -- TNI: Colonies trop nombreuses pour être identifiées -- TNC : Colonies trop nombreuses pour être comptées ■ = Hors normes  
 Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

**Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire.**

Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

**CONFIDENTIEL**

Page 1 de 1

## CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)  
 Éric Faubert  
 940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230  
 Boisbriand, Québec  
 J7G 2N5  
**Tél.:** (450) 433-9478

Certificat: **1658310**  
 Date du rapport: 2017-02-23  
 Projet client : Eau potable  
 Bon de commande : NA  
 Chargé de projets : Chantal Létourneau : 1-877-977-1220  
 Adresse courriel : ChantalLétourneau@labenvironeX.com

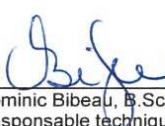

### Données sur le prélèvement

Échantillon EnvironeX : 2949250	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Nature : Eau potable
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE X0008483	État à la réception: Conforme
Lieu du prélèvement : Poste Côte-Sud	Région Adm. : 15	Date de prélèvement: 2017-02-20
Nom du préleveur : Daniel Rousseau	Chlore résiduel libre : 0.95 mg/l	Date de réception: 2017-02-21
Code lieu prélèvement : 0	Chlore résiduel total : 1.10 mg/l	

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Normes	
						Min	Max Laboratoire
Dénombrement des coliformes totaux et Escherichia	Oui	MBIO07/ILME40			2017-02-21		LG
Bactéries atypiques			0	UFC/100mL			200
Coliformes totaux			0	UFC/100mL			10
Escherichia Coli			0	UFC/100mL			0

Commentaires de l'échantillon : Température à la réception : 10.0°C

Commentaires du certificat : C.C :  
 André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca  
 Daniel Émond : daniel.emond@simo.qc.ca  
 Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca  
 Mélissa Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca

Approuvé par :   
 Dominic Bibeau, B.Sc., Mch A. 822  
 Responsable technique  


Accr. \* : Accréditation du MDDELCC -- NA : Non-Applicable -- TNI: Colonies trop nombreuses pour être identifiées -- TNC : Colonies trop nombreuses pour être comptées ■ = Hors normes  
 Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

**Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire.**

Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

**CONFIDENTIEL**

Page 1 de 1

## CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)  
 Éric Faubert  
 940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230  
 Boisbriand, Québec  
 J7G 2N5  
**Tél.:** (450) 433-9478

Certificat: **1658328**  
 Date du rapport: 2017-02-23  
 Projet client : Eau potable  
 Bon de commande : NA  
 Chargé de projets : Chantal Létourneau : 1-877-977-1220  
 Adresse courriel : ChantalLétourneau@labenvironeX.com

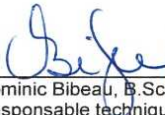

### Données sur le prélèvement

Échantillon EnvironeX : 2949254	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Nature : Eau potable
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE X0008483	État à la réception: Conforme
Lieu du prélèvement : Hôtel-De-Ville	Région Adm. : 15	Date de prélèvement: 2017-02-20
Nom du préleveur : Daniel Rousseau	Chlore résiduel libre : 0.64 mg/l	Date de réception: 2017-02-21
Code lieu prélèvement : 0	Chlore résiduel total : 0.77 mg/l	

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Normes	
						Min	Max Laboratoire
Dénombrement des coliformes totaux et Escherichia	Oui	MBIO07/ILME40			2017-02-21		LG
Bactéries atypiques			0	UFC/100mL			200
Coliformes totaux			0	UFC/100mL			10
Escherichia Coli			0	UFC/100mL			0

Commentaires de l'échantillon : Température à la réception : 11.0 °C

Commentaires du certificat : C.C :  
 André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca  
 Daniel Émond : daniel.emond@simo.qc.ca  
 Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca  
 Mélissa Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca

Approuvé par :   
 Dominic Bibeau, B.Sc., Mch A. 822  
 Responsable technique  


Accr. \* : Accréditation du MDDELCC -- NA : Non-Applicable -- TNI: Colonies trop nombreuses pour être identifiées -- TNC : Colonies trop nombreuses pour être comptées ■ = Hors normes  
 Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

**Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire.**

Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

**CONFIDENTIEL**

Page 1 de 1

## CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)  
Éric Faubert  
940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230  
Boisbriand, Québec  
J7G 2N5  
Tél.: (450) 433-9478

Certificat: **1660664**  
Date du rapport: 2017-02-27  
Projet client : Eau potable  
Bon de commande : NA  
Chargé de projets : Chantal Létourneau : 1-877-977-1220  
Adresse courriel : ChantalLetourneau@labenvironeX.com

### Données sur le prélèvement

Échantillon EnvironeX : 2932100	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Nature : Eau potable
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE X0008483	État à la réception: Conforme
Lieu du prélèvement : Poste Nord-Sud	Région Adm. : 15	Date de prélèvement: 2017-02-20
Nom du préleveur : Daniel Rousseau	Chlore résiduel libre : 0.86 mg/l	Date de réception: 2017-02-21
Code lieu prélèvement : 1	Chlore résiduel total : 1.02 mg/l	

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Normes	
						Min	Max Laboratoire
Trihalométhanes	Oui	CHM40/ILCE22			2017-02-24		QC
Chloroforme			10.9	µg/L			
Bromodichlorométhane			2.9	µg/L			
Dibromochlorométhane			1.1	µg/L			
Bromoforme			<0.2	µg/L			
Somme des trihalométhanes			14.8	µg/L			80
Récupération (%)			<>				
D4-1,2-Dichloroéthane (%)			93	%			
D8-Toluène (%)			100	%			
4-Bromofluorobenzène (%)			87	%			

Commentaires de l'échantillon Température à la réception : 10.0°C

Commentaires du certificat : C.C :  
André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca  
Daniel Émond : daniel.emond@simo.qc.ca  
Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca  
Mélicha Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca

Approuvé par:

France Luneau  
Chimiste



Accr. \* : Accréditation du MDDELCC -- NA : Non-Applicable -- TNI : Colonies trop nombreuses pour être identifiées -- TNC : Colonies trop nombreuses pour être comptées [ ] = Hors normes  
Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

**Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire.**

Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

**CONFIDENTIEL**

Page 1 de 1

## CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)  
 Éric Faubert  
 940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230  
 Boisbriand, Québec  
 J7G 2N5  
**Tél.:** (450) 433-9478

Certificat: **1659291**  
 Date du rapport: 2017-02-24  
 Projet client : Eau potable  
 Bon de commande : NA  
 Chargé de projets : Chantal Létourneau : 1-877-977-1220  
 Adresse courriel : ChantalLétourneau@labenvironeX.com

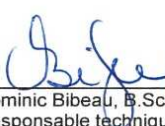

### Données sur le prélèvement

Échantillon EnvironeX : 2949270	Nom du réseau : Boisbriand municipalité		
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE X0008483	Nature : Eau potable	
Lieu du prélèvement : Poste Nord-Sud	Région Adm. : 15	État à la réception: Conforme	
Nom du préleveur : Daniel Rousseau	Chlore résiduel libre : 0.86 mg/l	Date de prélèvement: 2017-02-20	
Code lieu prélèvement : 1	Chlore résiduel total : 1.02 mg/l	Date de réception: 2017-02-21	

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Normes	
						Min	Max Laboratoire
RQEP- Contrôle bactériologique- extrémité							
Dénombrement des BHAA	Oui	MBIO05/ILME09			2017-02-21		LG
BHAA			0	UFC/mL			
Dénombrement des coliformes totaux et Escherichia	Oui	MBIO07/ILME40			2017-02-21		LG
Bactéries atypiques			0	UFC/100mL			200
Coliformes totaux			0	UFC/100mL			10
Escherichia Coli			0	UFC/100mL			0

Commentaires de l'échantillon Température à la réception : 11.0°C

Commentaires du certificat : C.C :  
 André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca  
 Daniel Émond : daniel.emond@simo.qc.ca  
 Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca  
 Mélissa Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca

Approuvé par :   
 Dominic Bibeau, B.Sc., Mch A. 822  
 Responsable technique  


Accr. \* : Accréditation du MDDELCC -- NA : Non-Applicable -- TNI: Colonies trop nombreuses pour être identifiées -- TNC : Colonies trop nombreuses pour être comptées      = Hors normes  
 Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

**Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire.**

Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

**CONFIDENTIEL**

Page 1 de 1

## CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)  
Éric Faubert  
940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230  
Boisbriand, Québec  
J7G 2N5  
Tél.: (450) 433-9478

Certificat: **1660609**  
Date du rapport: 2017-02-27  
Projet client : Eau potable  
Bon de commande : NA  
Chargé de projets : Chantal Létourneau : 1-877-977-1220  
Adresse courriel : ChantalLetourneau@labenvironeX.com

### Données sur le prélèvement

Échantillon EnvironeX : 2932099	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Nature : Eau potable
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE X0008483	État à la réception: Conforme
Lieu du prélèvement : Travaux Publics	Région Adm. : 15	Date de prélèvement: 2017-02-20
Nom du préleveur : Daniel Rousseau	Chlore résiduel libre : 0.47 mg/l	Date de réception: 2017-02-21
Code lieu prélèvement : 1	Chlore résiduel total : 0.63 mg/l	

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Normes	
						Min	Max Laboratoire
Trihalométhanes	Oui	CHM40/ILCE22			2017-02-24		QC
Chloroforme			20.3	µg/L			
Bromodichlorométhane			4.5	µg/L			
Dibromochlorométhane			1.2	µg/L			
Bromoforme			<0.2	µg/L			
Somme des trihalométhanes			26.0	µg/L			80
Récupération (%)			<>				
D4-1,2-Dichloroéthane (%)			94	%			
D8-Toluène (%)			100	%			
4-Bromofluorobenzène (%)			89	%			

Commentaires de l'échantillon Température à la réception : 10.0°C

Commentaires du certificat : C.C :  
André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca  
Daniel Émond : daniel.emond@simo.qc.ca  
Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca  
Mélicha Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca

Approuvé par:

France Luneau  
Chimiste



Accr. \* : Accréditation du MDDELCC -- NA : Non-Applicable -- TNI : Colonies trop nombreuses pour être identifiées -- TNC : Colonies trop nombreuses pour être comptées [ ] = Hors normes  
Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

**Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire.**

Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

**CONFIDENTIEL**

Page 1 de 1

## CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)  
Éric Faubert  
940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230  
Boisbriand, Québec  
J7G 2N5  
Tél.: (450) 433-9478

Certificat: **1659264**  
Date du rapport: 2017-02-24  
Projet client : Eau potable  
Bon de commande : NA  
Chargé de projets : Chantal Létourneau : 1-877-977-1220  
Adresse courriel : ChantalLetourneau@labenvironeX.com

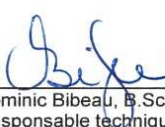

### Données sur le prélèvement

Échantillon EnvironeX : 2949262	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Nature : Eau potable
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE X0008483	État à la réception: Conforme
Lieu du prélèvement : Travaux Publics	Région Adm. : 15	Date de prélèvement: 2017-02-20
Nom du préleveur : Daniel Rousseau	Chlore résiduel libre : 0.47 mg/l	Date de réception: 2017-02-21
Code lieu prélèvement : 1	Chlore résiduel total : 0.63 mg/l	

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Normes	
						Min	Max Laboratoire
RQEP- Contrôle bactériologique- extrémité							
Dénombrement des BHAA	Oui	MBIO05/ILME09			2017-02-21		LG
BHAA			0	UFC/mL			
Dénombrement des coliformes totaux et Escherichia	Oui	MBIO07/ILME40			2017-02-21		LG
Bactéries atypiques			0	UFC/100mL			200
Coliformes totaux			0	UFC/100mL			10
Escherichia Coli			0	UFC/100mL			0

Commentaires de l'échantillon Température à la réception : 10.0°C

Commentaires du certificat : C.C :  
André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca  
Daniel Émond : daniel.emond@simo.qc.ca  
Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca  
Mélicha Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca

Approuvé par :   
Dominic Bibeau, B.Sc., Mch A. 822  
Responsable technique  


Accr. \* : Accréditation du MDDELCC -- NA : Non-Applicable -- TNI: Colonies trop nombreuses pour être identifiées -- TNC : Colonies trop nombreuses pour être comptées ■ = Hors normes  
Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

**Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire.**

Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

**CONFIDENTIEL**

Page 1 de 1

## CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)  
Éric Faubert  
940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230  
Boisbriand, Québec  
J7G 2N5  
Tél.: (450) 433-9478

Certificat: **1660690**  
Date du rapport: 2017-02-27  
Projet client : Eau potable  
Bon de commande : NA  
Chargé de projets : Chantal Létourneau : 1-877-977-1220  
Adresse courriel : ChantalLetourneau@labenvironeX.com

### Données sur le prélèvement

Échantillon EnvironeX : 2932098	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Nature : Eau potable
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE X0008483	État à la réception: Conforme
Lieu du prélèvement : Usine d'épuration	Région Adm. : 15	Date de prélèvement: 2017-02-20
Nom du préleveur : Daniel Rousseau	Chlore résiduel libre : 0.84 mg/l	Date de réception: 2017-02-21
Code lieu prélèvement : 1	Chlore résiduel total : 0.94 mg/l	

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Normes	
						Min	Max Laboratoire
Trihalométhanes	Oui	CHM40/ILCE22			2017-02-24		QC
Chloroforme			11.4	µg/L			
Bromodichlorométhane			2.9	µg/L			
Dibromochlorométhane			1.0	µg/L			
Bromoforme			<0.2	µg/L			
Somme des trihalométhanes			15.3	µg/L			80
Récupération (%)			<>				
D4-1,2-Dichloroéthane (%)			94	%			
D8-Toluène (%)			102	%			
4-Bromofluorobenzène (%)			89	%			

Commentaires de l'échantillon Température à la réception : 10.0°C

Commentaires du certificat : C.C :  
André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca  
Daniel Émond : daniel.emond@simo.qc.ca  
Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca  
Mélicha Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca

Approuvé par:   
France Luneau  
Chimiste



Accr. \* : Accréditation du MDDELCC -- NA : Non-Applicable -- TNI : Colonies trop nombreuses pour être identifiées -- TNC : Colonies trop nombreuses pour être comptées ■ = Hors normes  
Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

**Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire.**

Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

**CONFIDENTIEL**

Page 1 de 1

## CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)  
Éric Faubert  
940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230  
Boisbriand, Québec  
J7G 2N5  
Tél.: (450) 433-9478

Certificat: **1659275**  
Date du rapport: 2017-02-24  
Projet client : Eau potable  
Bon de commande : NA  
Chargé de projets : Chantal Létourneau : 1-877-977-1220  
Adresse courriel : ChantalLetourneau@labenvironeX.com

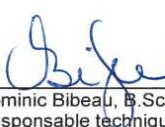

### Données sur le prélèvement

Échantillon EnvironeX : 2949258	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Nature : Eau potable
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE X0008483	État à la réception: Conforme
Lieu du prélèvement : Usine d'épuration	Région Adm. : 15	Date de prélèvement: 2017-02-20
Nom du préleveur : Daniel Rousseau	Chlore résiduel libre : 0.84 mg/l	Date de réception: 2017-02-21
Code lieu prélèvement : 1	Chlore résiduel total : 0.94 mg/l	

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Normes	
						Min	Max Laboratoire
RQEP- Contrôle bactériologique- extrémité							
Dénombrement des BHAA	Oui	MBIO05/ILME09			2017-02-21		LG
BHAA			0	UFC/mL			
Dénombrement des coliformes totaux et Escherichia	Oui	MBIO07/ILME40			2017-02-21		LG
Bactéries atypiques			0	UFC/100mL			200
Coliformes totaux			0	UFC/100mL			10
Escherichia Coli			0	UFC/100mL			0

Commentaires de l'échantillon Température à la réception : 9.0 °C

Commentaires du certificat : C.C :  
André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca  
Daniel Émond : daniel.emond@simo.qc.ca  
Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca  
Mélicha Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca

Approuvé par :   
Dominic Bibeau, B.Sc., Mch A. 822  
Responsable technique  


Accr. \* : Accréditation du MDDELCC -- NA : Non-Applicable -- TNI: Colonies trop nombreuses pour être identifiées -- TNC : Colonies trop nombreuses pour être comptées ■ = Hors normes  
Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

**Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire.**

Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

**CONFIDENTIEL**

Page 1 de 1

## CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)  
 Éric Faubert  
 940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230  
 Boisbriand, Québec  
 J7G 2N5  
**Tél.:** (450) 433-9478

Certificat: **1662706**  
 Date du rapport: 2017-03-02  
 Projet client : Eau potable  
 Bon de commande : NA  
 Chargé de projets : Chantal Létourneau : 1-877-977-1220  
 Adresse courriel : ChantalLétourneau@labenvironeX.com

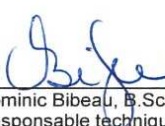

### Données sur le prélèvement

Échantillon EnvironeX : 2972942	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Nature : Eau potable
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE X0008483	État à la réception: Conforme
Lieu du prélèvement : Genie Civil	Région Adm. : 15	Date de prélèvement: 2017-02-27
Nom du préleveur : Daniel Rousseau	Chlore résiduel libre : 0.77 mg/l	Date de réception: 2017-02-28
Code lieu prélèvement : 1	Chlore résiduel total : 0.90 mg/l	

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Normes	
						Min	Max Laboratoire
RQEP- Contrôle bactériologique- extrémité							
Dénombrement des BHAA	Oui	MBIO05/ILME09			2017-02-28		LG
BHAA			0	UFC/mL			
Dénombrement des coliformes totaux et Escherichia	Oui	MBIO07/ILME40			2017-02-28		LG
Bactéries atypiques			0	UFC/100mL			200
Coliformes totaux			0	UFC/100mL			10
Escherichia Coli			0	UFC/100mL			0

Commentaires de l'échantillon Température à la réception : 7.0°C

Commentaires du certificat : C.C :  
 André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca  
 Daniel Émond : daniel.emond@simo.qc.ca  
 Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca  
 Mélissa Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca

Approuvé par :   
 Dominic Bibeau, B.Sc., Mch A. 822  
 Responsable technique  


Accr. \* : Accréditation du MDDELCC -- NA : Non-Applicable -- TNI: Colonies trop nombreuses pour être identifiées -- TNC : Colonies trop nombreuses pour être comptées      = Hors normes  
 Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

**Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire.**

Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

**CONFIDENTIEL**

Page 1 de 1

## CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)  
Éric Faubert  
940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230  
Boisbriand, Québec  
J7G 2N5  
Tél.: (450) 433-9478

Certificat: **1662715**  
Date du rapport: 2017-03-02  
Projet client : Eau potable  
Bon de commande : NA  
Chargé de projets : Chantal Létourneau : 1-877-977-1220  
Adresse courriel : ChantalLétourneau@labenvironeX.com

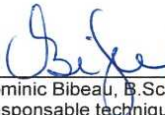

### Données sur le prélèvement

Échantillon EnvironeX : 2972934	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Nature : Eau potable
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE X0008483	État à la réception: Conforme
Lieu du prélèvement : Caserne de Pompiers	Région Adm. : 15	Date de prélèvement: 2017-02-27
Nom du préleveur : Daniel Rousseau	Chlore résiduel libre : 0.95 mg/l	Date de réception: 2017-02-28
Code lieu prélèvement : 1	Chlore résiduel total : 1.15 mg/l	

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Normes	
						Min	Max Laboratoire
RQEP- Contrôle bactériologique- extrémité							
Dénombrement des BHAA	Oui	MBIO05/ILME09			2017-02-28		LG
BHAA			0	UFC/mL			
Dénombrement des coliformes totaux et Escherichia	Oui	MBIO07/ILME40			2017-02-28		LG
Bactéries atypiques			0	UFC/100mL			200
Coliformes totaux			0	UFC/100mL			10
Escherichia Coli			0	UFC/100mL			0

Commentaires de l'échantillon Température à la réception : 8.0°C

Commentaires du certificat : C.C :  
André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca  
Daniel Émond : daniel.emond@simo.qc.ca  
Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca  
Mélicha Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca

Approuvé par :   
Dominic Bibeau, B.Sc., Mch A. 822  
Responsable technique  


Accr. \* : Accréditation du MDDELCC -- NA : Non-Applicable -- TNI: Colonies trop nombreuses pour être identifiées -- TNC : Colonies trop nombreuses pour être comptées ■ = Hors normes  
Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

**Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire.**

Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

**CONFIDENTIEL**

Page 1 de 1

## CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)  
 Éric Faubert  
 940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230  
 Boisbriand, Québec  
 J7G 2N5  
**Tél.:** (450) 433-9478

Certificat: **1662121**  
 Date du rapport: 2017-03-02  
 Projet client : Eau potable  
 Bon de commande : NA  
 Chargé de projets : Chantal Létourneau : 1-877-977-1220  
 Adresse courriel : ChantalLétourneau@labenvironeX.com

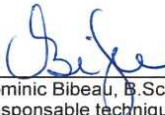

### Données sur le prélèvement

Échantillon EnvironeX : 2972922	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Nature : Eau potable
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE X0008483	État à la réception: Conforme
Lieu du prélèvement : Poste Curé Boivin	Région Adm. : 15	Date de prélèvement: 2017-02-27
Nom du préleveur : Daniel Rousseau	Chlore résiduel libre : 0.47 mg/l	Date de réception: 2017-02-28
Code lieu prélèvement : 0	Chlore résiduel total : 0.63 mg/l	

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Normes	
						Min	Max Laboratoire
Dénombrement des coliformes totaux et Escherichia	Oui	MBIO07/ILME40			2017-02-28		LG
Bactéries atypiques			0	UFC/100mL			200
Coliformes totaux			0	UFC/100mL			10
Escherichia Coli			0	UFC/100mL			0

Commentaires de l'échantillon : Température à la réception : 9.0 °C

Commentaires du certificat : C.C :  
 André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca  
 Daniel Émond : daniel.emond@simo.qc.ca  
 Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca  
 Mélissa Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca

Approuvé par :   
 Dominic Bibeau, B.Sc., Mch A. 822  
 Responsable technique  


Accr. \* : Accréditation du MDDELCC -- NA : Non-Applicable -- TNI: Colonies trop nombreuses pour être identifiées -- TNC : Colonies trop nombreuses pour être comptées      = Hors normes  
 Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

**Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire.**

Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

**CONFIDENTIEL**

Page 1 de 1

## CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)  
 Éric Faubert  
 940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230  
 Boisbriand, Québec  
 J7G 2N5  
**Tél.:** (450) 433-9478

Certificat: **1662129**  
 Date du rapport: 2017-03-02  
 Projet client : Eau potable  
 Bon de commande : NA  
 Chargé de projets : Chantal Létourneau : 1-877-977-1220  
 Adresse courriel : ChantalLetourneau@labenvironeX.com

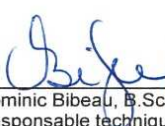

### Données sur le prélèvement

Échantillon EnvironeX : 2972926	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Nature : Eau potable
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE X0008483	État à la réception: Conforme
Lieu du prélèvement : Poste Côte-Sud	Région Adm. : 15	Date de prélèvement: 2017-02-27
Nom du préleveur : Daniel Rousseau	Chlore résiduel libre : 1.08 mg/l	Date de réception: 2017-02-28
Code lieu prélèvement : 0	Chlore résiduel total : 1.27 mg/l	

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Normes	
						Min	Max Laboratoire
Dénombrement des coliformes totaux et Escherichia	Oui	MBIO07/ILME40			2017-02-28		LG
Bactéries atypiques			0	UFC/100mL			200
Coliformes totaux			0	UFC/100mL			10
Escherichia Coli			0	UFC/100mL			0

Commentaires de l'échantillon : Température à la réception : 7.0°C

Commentaires du certificat : C.C :  
 André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca  
 Daniel Émond : daniel.emond@simo.qc.ca  
 Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca  
 Mélissa Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca

Approuvé par :   
 Dominic Bibeau, B.Sc., Mch A. 822  
 Responsable technique  


Accr. \* : Accréditation du MDDELCC -- NA : Non-Applicable -- TNI: Colonies trop nombreuses pour être identifiées -- TNC : Colonies trop nombreuses pour être comptées ■ = Hors normes  
 Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

**Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire.**

Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

**CONFIDENTIEL**

Page 1 de 1

## CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)  
Éric Faubert  
940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230  
Boisbriand, Québec  
J7G 2N5  
Tél.: (450) 433-9478

Certificat: **1662118**  
Date du rapport: 2017-03-02  
Projet client : Eau potable  
Bon de commande : NA  
Chargé de projets : Chantal Létourneau : 1-877-977-1220  
Adresse courriel : ChantalLétourneau@labenvironeX.com

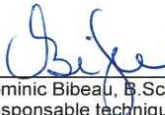
### Données sur le prélèvement


Échantillon EnvironeX : 2972930	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Nature : Eau potable
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE X0008483	État à la réception: Conforme
Lieu du prélèvement : Hôtel-De-Ville	Région Adm. : 15	Date de prélèvement: 2017-02-27
Nom du préleveur : Daniel Rousseau	Chlore résiduel libre : 0.87 mg/l	Date de réception: 2017-02-28
Code lieu prélèvement : 0	Chlore résiduel total : 1.06 mg/l	

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Normes	
						Min	Max Laboratoire
Dénombrement des coliformes totaux et Escherichia	Oui	MBIO07/ILME40			2017-02-28		LG
Bactéries atypiques			0	UFC/100mL			200
Coliformes totaux			0	UFC/100mL			10
Escherichia Coli			0	UFC/100mL			0

Commentaires de l'échantillon : Température à la réception : 9.0°C

Commentaires du certificat : C.C :  
André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca  
Daniel Émond : daniel.emond@simo.qc.ca  
Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca  
Mélicca Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca

Approuvé par :   
Dominic Bibeau, B.Sc., Mch A. 822  
Responsable technique



Accr. \* : Accréditation du MDDELCC -- NA : Non-Applicable -- TNI: Colonies trop nombreuses pour être identifiées -- TNC : Colonies trop nombreuses pour être comptées ■ = Hors normes  
Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

**Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire.**

Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

**CONFIDENTIEL**

Page 1 de 1

## CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)  
 Éric Faubert  
 940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230  
 Boisbriand, Québec  
 J7G 2N5  
 Tél.: (450) 433-9478

Certificat: **1662700**  
 Date du rapport: 2017-03-02  
 Projet client : Eau potable  
 Bon de commande : NA  
 Chargé de projets : Chantal Létourneau : 1-877-977-1220  
 Adresse courriel : ChantalLetourneau@labenvironeX.com

### Données sur le prélèvement

Échantillon EnvironeX : 2972938	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Nature : Eau potable
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE X0008483	État à la réception: Conforme
Lieu du prélèvement : Poste Nord-Sud	Région Adm. : 15	Date de prélèvement: 2017-02-27
Nom du préleveur : Daniel Rousseau	Chlore résiduel libre : 0.95 mg/l	Date de réception: 2017-02-28
Code lieu prélèvement : 1	Chlore résiduel total : 1.14 mg/l	

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Normes	
						Min	Max Laboratoire
RQEP- Contrôle bactériologique- extrémité							
Dénombrement des BHAA	Oui	MBIO05/ILME09			2017-02-28		LG
BHAA			0	UFC/mL			
Dénombrement des coliformes totaux et Escherichia	Oui	MBIO07/ILME40			2017-02-28		LG
Bactéries atypiques			0	UFC/100mL			200
Coliformes totaux			0	UFC/100mL			10
Escherichia Coli			0	UFC/100mL			0

Commentaires de l'échantillon Température à la réception : 8.0°C

Commentaires du certificat : C.C :  
 André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca  
 Daniel Émond : daniel.emond@simo.qc.ca  
 Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca  
 Mélissa Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca

Approuvé par :   
 Christyne Bédard-Masse, B. Sc.  
 Microbiologiste



Accr. \* : Accréditation du MDDELCC -- NA : Non-Applicable -- TNI: Colonies trop nombreuses pour être identifiées -- TNC : Colonies trop nombreuses pour être comptées ■ = Hors normes  
 Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

**Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire.**

Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

**CONFIDENTIEL**

Page 1 de 1

## CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)  
Éric Faubert  
940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230  
Boisbriand, Québec  
J7G 2N5  
Tél.: (450) 433-9478

Certificat: **1662716**  
Date du rapport: 2017-03-02  
Projet client : Eau potable  
Bon de commande : NA  
Chargé de projets : Chantal Létourneau : 1-877-977-1220  
Adresse courriel : ChantalLetourneau@labenvironeX.com

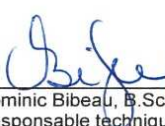

### Données sur le prélèvement

Échantillon EnvironeX : 2972946	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Nature : Eau potable
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE X0008483	État à la réception: Conforme
Lieu du prélèvement : Usine D'épuration	Région Adm. : 15	Date de prélèvement: 2017-02-27
Nom du préleveur : Daniel Rousseau	Chlore résiduel libre : 0.80 mg/l	Date de réception: 2017-02-28
Code lieu prélèvement : 1	Chlore résiduel total : 1.02 mg/l	

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Normes	
						Min	Max Laboratoire
RQEP- Contrôle bactériologique- extrémité							
Dénombrement des BHAA	Oui	MBIO05/ILME09			2017-02-28		LG
BHAA			0	UFC/mL			
Dénombrement des coliformes totaux et Escherichia	Oui	MBIO07/ILME40			2017-02-28		LG
Bactéries atypiques			0	UFC/100mL			200
Coliformes totaux			0	UFC/100mL			10
Escherichia Coli			0	UFC/100mL			0

Commentaires de l'échantillon Température à la réception : 9.0°C

Commentaires du certificat : C.C :  
André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca  
Daniel Émond : daniel.emond@simo.qc.ca  
Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca  
Mélicha Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca

Approuvé par :   
Dominic Bibeau, B.Sc., Mch A. 822  
Responsable technique  


Accr. \* : Accréditation du MDDELCC -- NA : Non-Applicable -- TNI: Colonies trop nombreuses pour être identifiées -- TNC : Colonies trop nombreuses pour être comptées ■ = Hors normes  
Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

**Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire.**

Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

**CONFIDENTIEL**

Page 1 de 1